# 教會電子周報 Digital Bulletin

中文周報 1-4 頁 English Bulletin Pg 5-6

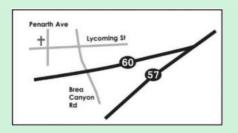


#### 羅省東區華人播道會

## **Evangelical Free Church of Walnut**

往下扎根, 向上結果 | Take Root Downward and Bear Fruit Upward





777 Penarth Ave, Walnut, CA 91789

Tel: 909-598-4777

www.efcwalnut.org



奉獻概況:			2024 (到上週止) As of Last Week	
	上週 Last Week	每週預算Budget	奉獻目標 Goal	累積 Cumulative
經常費	\$4,891	\$6,014	\$60,140	\$53,233
差傳費	\$1,370	\$987	\$9,870	\$12,960
經常費	\$6,261	\$7,001	\$70,010	\$66,193

各位弟兄姊妹, 歡迎弟兄姊妹使用 Zelle 作為網上奉獻. 請設定 Payee 或 Recipient: giving.option@efcwalnut.org.

鮮花奉獻: E-May Tse

# 中文堂主日崇拜程序

中文堂主日崇拜程序 03/16/2025 - 10:30 A.M.

宣召		董克瑜姊妹
詩歌		
禱告		董克瑜姊妹
讀經	詩篇 93:1	會眾
信息	祂仍在作王	黃牧師
回應詩		
奉獻		會眾
歡迎及報告		董克瑜姊妹
三一頌		會眾
祝禱		楊牧師
阿們頌		會眾
默 禱		會眾

#### 歡迎來賓:

歡迎今天的新朋友,請您填寫新來賓卡交給司事。誠意邀請您日後與我們一同敬拜主。

日期	講員	主席
3/23/25	楊朝輝牧師	薛霈枎弟兄

#### Founder & Pastor Emeritus 創會牧師

Rev. Pak Fai Chan 陳伯輝牧師 (1935-2020)

#### Senior Pastor 主任牧師

Senior Pastor 主任牧師 – Rev. Zhaohui Yang 楊朝輝牧師 zhaohui.yang@efcwalnut.org

# 往下扎根,向上結果

以賽亞書37:31

#### 歡迎來賓:

歡迎今天的新朋友,請您填寫新來賓卡交給司事。誠意邀請您日後與我們一同敬拜主。

1. 執委會報告:執委會在二月二十一日的特別會議和三月九日的月會上討論並決定呼召种恩北弟兄和李孟翰牧師組成英文堂的教牧團隊,帶領發展英文堂事工,從四月開始,种恩北弟兄將擔任英文事工牧者(部分時間),李孟翰牧師將擔任英文事工助理牧者(部分時間),共襄聖工。

在兩個月的禱告,會議以及個別交通中,教會執委會,聘牧小組,楊牧師和种弟兄,李牧師一起尋求神的旨意和聖靈的印證,確認這兩位弟兄愛主愛弟兄姊妹的心,願意回應教會的呼召,我們相信這個決定是教會發展的一個重要里程碑,我們邀請弟兄姊妹一起為這兩位弟兄禱告,支持他們的服事,讓神得到最大的榮耀。

- 2. 2025 年教會退修會將於 6 月 6 日至 8 日於 Riverside 安靜優美的加 州浸會大學 (California Baptist University) 校園內舉行,教會已經邀 請了陳明斌牧師擔任退修會的中文講員,請弟兄姊妹為英文講員 禱告。退修會報名費用: \$160,包括六日晚上到八日中午五餐和兩晚的住宿。報名將從 3月 23日(下個主日)開始,4月 20日截止。中文堂報名負責人 Noreen Tang姊妹,英文堂報名負責人 Angela Yang 姊妹。請弟兄姊妹踴躍報名。
- 3. 教會將在四月二十日復活節崇拜演出福音短劇"一封給兒子的信",請弟兄姊妹邀請家人朋友參加當日的復活節崇拜並觀看短劇。這是一個傳福音的好機會,請弟兄姊妹在禱告中記念。
- 4. 教會將在四月十九日,周六,9am-12pm,舉行兒童與成人陶藝工 作坊,報名請點擊以下網絡 Link: <a href="https://forms.gle/QNDx3/TPbnuRn3DP88">https://forms.gle/QNDx3/TPbnuRn3DP88</a>

#### 宣教代禱:

請為教會支持的宣教士禱告,詳情請參閱壁報板上宣教士通訊。

## 教會活動:

星期日 8:30am 三堂聯合主日祈禱會

9:00am 粵語主日學

9:15am 國語主日學

9:30am 英文堂崇拜

10:30am 國、粵語聯合崇拜

10:30am 兒童主日學

11:00am 英語主日學

星期三 8:00pm 週三晚祈禱會 (Zoom 網上)

星期四 10:00am 國語查經班

星期五 7:45pm 粵語真理團契 (第二週) (Zoom 網上)

星期六 10:00am 呂底亞姊妹團契 (第二週)

10:00am 粵語真理團契(第四週)

10:30am 粵語家有喜樂團 (職青) (第三週) (Zoom 網上)

# Welcome to Worship

Welcome to the Lord's Day worship service at EFCW. We are glad you are here and pray you are encouraged to worship through singing, studying Scripture, and fellowship.

**Bible Study: 11:00 AM (Book of Deuteronomy)** 

We Warmly invite you to join us.

#### **ANNOUNCEMENTS:**

1. The church board discussed and decided in a special meeting on February 21 and in the monthly meeting on March 9 to call Brother Byron Chung and Pastor Nick Lee to form a pastoral team for the English Ministry, to lead the development of the English Ministry. Starting from April, Brother Chung will serve as the pastor of the English Ministry(part- time), and Pastor Lee will serve as the assistant pastor of the English Ministry(part-time), to collaborate in the ministry.

In the past two months of prayers, meetings, and individual communications, the church board, the pastoral search committee, and Pastor Yang have been seeking God's will and the affirmation of the Holy Spirit with Brother Chung and Pastor Lee. We are affirmed that these two brothers love the Lord and the brothers and sisters, and are willing to respond to the call from the church. We believe this decision is an important milestone in the church's development. We invite brothers and sisters to pray for these two brothers and support their ministry so that God's Name is glorified. The church will hold a **Chinese-English joint worship service at 10:30 AM on March 30**, which will be the inauguration ceremony of the English pastoral team. Lunch will be served on that day. Brothers and sisters are invited to participate and share in the love feast.



# Welcome to Worship

# **ANNOUNCEMENTS (Cont.):**

- 2. The 2025 Church Retreat will take place from June 6 to 8 at the campus of California Baptist University in Riverside. Retreat Registration Fee: \$160, which includes five meals and two nights of accommodation from the evening of the 6th to noon on the 8th. Registration opens next Sunday, March 23rd, and closes on April 20th. Please sign up with Angela Yang. We warmly encourage everyone to join us! Please keep the English speaker for the retreat in your prayers.
- 3. The church will present the **Gospel skit "A Letter to My Son" on Easter Sunday, April 20th**. We encourage you to invite your family and friends to join the worship service and please remember this evangelistic event in your prayers.
- 4. The church is hosting a fun pottery workshop for both kids and adults on **Saturday, April 19th, from 9:00 AM to 12:00PM**. To sign up, simply click the link below: <a href="https://forms.gle/QNDx3/TPbnuRn3DP88">https://forms.gle/QNDx3/TPbnuRn3DP88</a>





# 講道筆記 | Sermon Notes

